

Nimewo 8

D E K R È E G Z E K I T I F

MANDE DEPATMAN ZAFÈ VETERAN POU TRANSMÈT DOSYE VAKSINASYON YO

LÈ NOU KONSIDERE, Eta New York, pandan tout kriz global COVID-19 la, te toujou pran yon wòl lidèchip nan asire ke Nouyòkè yo gen aksè ak vaksen Covid-19 yo; epi

LÈ NOU KONSIDERE, Eta New York te ak kontinye rete pwo-aktif nan asire ke rezidan yo ka retounen nan aktivite kle yo pi vit ke posib, lè 1 sèvi avèk pwogram tankou Kat Excelsior, Kat Excelsior Plus Eta New York la, ak lòt inisyativ ki pèmèt Nouyòkè yo fasilman pwouve estati vaksinasyon COVID-19 yo, k ap pèmèt yo retounen nan lye travay yo, jwi evènman lwazi yo, ak angaje yo nan lòt aktivite ki te yon pati enpòtan nan lavi pwofesyonèl ak pèsonèl yo anvan pandemi COVID-19 la frape; epi

LÈ NOU KONSIDERE, New York gen onè ke plis pase 700,000 veteran nan Sèvis Ame Etazini yo rele Eta New York lakay yo; epi

LÈ NOU KONSIDERE, Depatman Zafè Veteran (Veterans Affairs, VA) Etazini te ofri ak bay vaksen COVID-19 gratis pou tout veteran yo, mari/madanm ak mari/madanm sivivan veteran yo, moun k ap bay veteran swen yo (ki gen ladan manm fanmi oswa zanmi ki bay yon veteran swen), ak benefisyè Pwogram Medikal ak Sante pou Sivil Depatman Zafè Veteran (Civilian Health and Medical Program of the Department of Veterans Affairs, CHAMPVA); epi

LÈ NOU KONSIDERE, VA a pa otorize pou bay New York dosye elektwonik vaksen sa yo; epi

LÈ NOU KONSIDERE, paske VA a pa te kapab pataje done sa a ak New York, veteran New York ak lòt rezidan nan eta nou an ki te resevwa vaksen yo nan VA a pa ka itilize pwogram tankou Kat Excelsior, Kat Excelsior Plus Eta New York la, oswa lòt pwogram oswa sèvis, ki gen ladan sèvis sekirite piblik enpòtan, ki repoze sou dosye vaksinasyon ak baz done Eta nou an; epi

LÈ NOU KONSIDERE, done sa yo pou tout Nouyòkè ki te resevwa vaksen COVID-19 yo nan enstalasyon medikal VA yo depi kòmansman pwogram vaksinasyo Covid-19 VA a ki nesesè pou moun sa yo verifye estati vaksen konplèt yo epi itilize pwogram ki dekri pi wo yo ki repoze sou prèv vaksen sa a.

Koulye a, Se poutèt sa, mwen Kathy Hochul, Gouvènè Eta New York la, konfòmeman ak otorite Konstitisyon an ak lwa Eta New York yo te konfyé mwen, ak dokiman sa a, mande VA a transmèt epi kontinye transmèt tout dosye vaksinasyon COVID-19 bay Eta New York ke VA founi oswa nenpòt antite ki bay vaksinasyon sa yo sou non VA a nan Eta New York, k ap anglobe tout enfòmasyon vaksinasyon COVID-19 depi nan konmansman dispozisyon VA a pou vaksen COVID-19 nan etablisman medikal pa yo ansanm ak

enfòmasyon vaksinasyon COVID-19 nan etabliman medikal VA yo alavni, ki gen ladan nenpòt ak tout vaksen COVID-19 "rapèl" ki administre nan etablisman medikal VA yo.

F È T anba siyati mwen ak So Prive Eta a nan Vil
Albany nan ventyèm jou mwa oktòb nan ane
de mil venteyen.

SOU LÒD GOUVÈNÈ A

Sekretè Gouvènè a